

## ШЕСТОЙ КОМИТЕТ

## ПОДКОМИТЕТ ПО ПРИВИЛЕГИЯМ И ИММУНИТЕТАМ

## ПРИВИЛЕГИИ И ИММУНИТЕТЫ СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫХ УЧРЕЖДЕНИЙ

Письмо на имя г-на Керно, Помощника Генерального Секретаря,  
от Международного бюро Всемирного почтового союза

23 октября 1947 г.

Милостивый Государь.

Имею честь поблагодарить Вас за полученное мною от Вас письмо с приложениями, а также выразить Вам мою признательность за регулярное оповещение о результатах работы подкомитета, рассматривающего вопрос привилегий и иммунитетов, имеющих быть предоставленными специализированным учреждениям.

При ознакомлении моем с приложениями, составленными докладчиком Подкомитета I (документ A/C.6/SC.4/W.10/Add.1) для использования их в дискуссиях означенного Подкомитета, я усмотрел на стр.13 следующий отрывок, касающийся Всемирного почтового союза:

"В отношении Международного почтового союза (в дальнейшем именуемого "союз") Конвенция должна применяться со следующим изменением:

Привилегии, иммунитеты, изъятия и льготы, предусмотренные в разделе 23 Конвенции, должны предоставляться только генеральному секретарю союза".

Разрешите мне обратить Ваше внимание на тот факт, что, согласно статье 10 "Статута международных бюро, состоящих под наблюдением властей Швейцарской Федерации", в ведении которых

находятся, в числе других учреждений, Международное бюро Всемирного почтового союза (три экземпляра этого статута были провозданы в Ваш секретариат письмом по воздушной почте от 25 минувшего сентября за №8141), директора, заместители

RECEIVED

OCT 29 1947

ARCHIVES

директоров и советники международных бюро, расположенных в Берне, не являющиеся швейцарскими гражданами, а также члены их семей, пользуются, в течение пребывания их в должности, теми же привилегиями и иммунитетами, что и члены дипломатического корпуса в Берне.

В виду вышесказанного, я не думаю, чтобы поправка, внесенная докладчиком Подкомитета, неблагоприятно отразилась на статусе, в течение пребывания их в должности в Швейцарии, заместителя директора и советников возглавляемого мною Международного бюро, не имеющих швейцарского гражданства; так как, согласно разделу 46 Конвенции о привилегиях и иммунитетах специализированных учреждений, таковая Конвенция будет представлена в непродолжительном времени на утверждение Генеральной Ассамблеи Объединенных Наций, положения этой Конвенции "ни в какой мере не ограничивают и не нарушают привилегий и иммунитетов, которые уже предоставлены или могут быть предоставлены впоследствии любым государством любому специализированному учреждению в силу расположения его главного управления или региональных отделов в пределах этого государства".

Имею честь быть и проч.

Мури  
Директор

- - - - -